



Agency Model: 2100i, 2105i

|                                                                                    |                                                                                                        |                                                                                                |                                                                                                     |                                                                                             |                                                                                        |                                                                                    |                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
| Product documentation is available at automation.honeywell.com.                    | La documentation sur le produit est disponible à automation.honeywell.com.                             | La documentation du produit est disponible sur le site automation.honeywell.com.               | La documentazione sul prodotto è disponibile sul sito automation.honeywell.com.                     | Die Produktdokumentation ist unter automation.honeywell.com verfügbar.                      | La documentación del producto está disponible en automation.honeywell.com.             | La documentación del producto está disponible en automation.honeywell.com.         | תיעוד המוצר זמין באתר automation.honeywell.com.                                        |
| A documentação do produto está disponível em automation.honeywell.com.             | 产品文档请参见 automation.honeywell.com。                                                                      | 產品文件集請參見 sps.honeywell.com。                                                                    | 製品ドキュメントは automation.honeywell.com で利用可能です。                                                         | 제품 설명서는 automation.honeywell.com 에서 확인할 수 있습니다 .                                            | Документацию по изделию можно найти на сайте automation.honeywell.com.                 | توفر وثائق المنتج على الموقع التالي automation.honeywell.com                       | Ürün belgelerine automation.honeywell.com adresinden ulaşılabilir.                     |
| Publicly downloadable certificates are available at honeywell.com/PSScompliance.   | Les certificats téléchargeables accessibles au public sont disponibles à honeywell.com/ PSScompliance. | Les certificats téléchargeables publiquement sont disponibles sur honeywell.com/PSScompliance. | I certificati pubblicamente scaricabili sono disponibili sul sito Web honeywell.com/ PSScompliance. | Zertifikate stehen unter honeywell.com/PSScompliance öffentlich zum Download zur Verfügung. | Hay certificados descargables disponibles públicamente en honeywell.com/PSScompliance. | Puede descargar los certificados de acceso público en honeywell.com/PSScompliance. | אישורים להורדה עבור הצבור מומינת honeywell.com/ PSScompliance.                         |
| Certificados disponíveis ao público para download em: honeywell.com/PSScompliance. | 如需公开下载的证书，请访问 honeywell.com/PSScompliance.                                                             | 如需可公開下載的證書，請造訪 honeywell.com/PSScompliance。                                                    | 一般にダウンロード可能な証明書は、honeywell.com/ PSScompliance で利用可能です。                                              | 공격적으로 다운로드 가능한 인증서는 honeywell.com/PSScompliance 에서 구할 수 있습니다 .                              | Публичные сертификаты доступны на странице honeywell.com/PSScompliance.                | الشهادات القابلة للتحميل لمحة العامة على الموقع /honeywell.com/ PSScompliance      | Halkin indirebilecegi sertifikalar şu adreste mevcuttur: honeywell.com/ PSScompliance. |

**FCC Part 15 Subpart B Class B**

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

If necessary, the user should consult the dealer or an experienced radio/television technician for additional suggestions. Honeywell International Inc. is not responsible for any radio or television interference caused by unauthorized modifications of this equipment or the substitution or attachment of connecting cables and equipment other than those specified by Honeywell International Inc. The correction is the responsibility of the user.

|                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cautión: Any changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Honeywell International Inc. may void the authorization to operate this equipment. | Mise en garde : Toute modification apportée à cet équipement ou l'usage de tout périphérique ou accessoire qui ne sont pas expressément approuvés par Honeywell International Inc. peut annuler l'autorisation d'utiliser cet équipement. | Mise en garde : tous les changements ou les modifications apportés à cet équipement ou toute utilisation de périphériques ou accessoires non expressément approuvés par Honeywell International Inc. peuvent annuler l'autorisation d'utiliser cet équipement. | Attenzione: qualsiasi variazione o modifica apportata a questa apparecchiatura, oppure qualsiasi utilizzo di qualsiasi periferica o accessorio, non espressamente approvati da Honeywell International Inc., potrebbero annullare l'autorizzazione concessa all'utente per utilizzare l'apparecchiatura. | Vorsicht: Veränderungen an diesem Gerät sowie die Verwendung von Peripheriegeräten und Zubehör ohne ausdrückliche Genehmigung von Honeywell International Inc. können dazu führen, dass die Betriebsgenehmigung für dieses Gerät erlischt.        | Precaución: Cualquier modificación o cambio realizado en este equipo, o el uso de cualquier periférico o de accesorios que no se haya aprobado expresamente por Honeywell International Inc. puede anular la autorización para utilizar este equipo. | Precaución: cualquier cambio o modificación a este equipo, o el uso de cualquier periférico o accesorio que no esté expresamente aprobado por Honeywell International Inc. puede invalidar la autorización para usarlo.     | Atenção: qualquer alteração ou modificação ou o uso de qualquer periférico ou acessório não aprovado expressamente pela Honeywell International Inc. neste equipamento poderá invalidar a autorização de operá-lo. |
| 注意: 未经 Honeywell International Inc. 明确准许, 对本设备进行任何更改或添加外部设备或附件, 可能会使操作本设备的授权失效。                                                                                           | 注意: 凡未經 Honeywell International Inc. 明確准許即擅自變更或改造本設備或週邊或配件者, 可能無權再操作本設備。                                                                                                                                                                  | 警告: Honeywell International Inc. 的明示的承認なしに, この機器を変更または改造する, あるいは周辺機器または付属品を使用すると, この機器を操作する権限が無効になる場合があります。                                                                                                                                                    | 주의: Honeywell International Inc. 에 의해 확실히 승인을 받지 않은 방법으로 본 장비를 변경 또는 개조하거나 주변 장치 또는 액세서리를 사용하는 경우 장비들 작동할 수 있는 승인이 취소될 수 있습니다 .                                                                                                                                                                          | Внимание! Любые изменения или модификации данного оборудования или использование периферийного оборудования или принадлежностей, не одобренных компанией Honeywell International Inc. могут привести к запрету эксплуатации данного оборудования. | تحذير: قد تؤدي أي تغييرات أو تعديلات على هذا الجهاز غير مصادق عليها من شركة Honeywell International Inc. إلى إلغاء ترخيص تشغيل هذا الجهاز.                                                                                                           | Dikkat: Bu ekipmanda Honeywell International Inc.tarafından açıkça onaylanmamış düzenlerme veya değişiklikler yapılıması ya da çevre birimi veya aksesuarların kullanılması, ekipmanı kullanma yetkisini geçersiz kılabılır | זהירות: שינויים או התאמות הנעשים בציד זה ללא אישור מפורש של Honeywell International Inc עלול להרשעה להפעיל ציוד זה.                                                                                                |

**Canadian Compliance**

This device contains license-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference, and
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

**Conformité à la réglementation canadienne**

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
2. L'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

|                                                                                                                       |                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>TÜV R Statement</b><br/>TÜV R listed: UL 62368-1, Third Edition and CSA C22.2 No.62368-1:19, Third Edition.</p> | <p><b>Normes TÜV R</b><br/>Homologué TÜV R: UL 62368-1, troisième édition et CSA C22.2 No. 62368-1:19, troisième édition.</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**Model: 2105i**

**RF Exposure**

The equipment complies with FCC RF exposure limits set forth for an uncontrolled environment. The equipment must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

| IC RF Radiation Exposure                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                             | Déclaration d'exposition aux radiations                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| This equipment complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                             | Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements IC établies pour un environnement non contrôlé.                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                         |
| <p><b>Bluetooth®</b><br/>Frequency 2402-2480 MHz<br/>Maximum power 20dBm</p>                                                                                                                  | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Fréquences 2402 à 2480 MHz<br/>Puissance maximale 20dBm</p>                                                                                                                                                                     | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Fréquences 2402 à 2480 MHz<br/>Puissance maximale 20dBm</p>                                                                                                                                                                            | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Frequenz 2402-2480 MHz<br/>Potenza massima 20dBm</p>                                                                                                                                                               | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Frequenz 2402-2480 MHz<br/>Max. Leistung 20dBm</p>                                                                                                                                                                      | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Frecuencia 2402 MHz a 2480 MHz<br/>Potencia máxima 20dBm</p>                                                                                                                                                      | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Frequência 2402-2480 MHz<br/>Potência máxima: 20dBm</p>                                                                                                                                                                | <p><b>Bluetooth®</b><br/>תדר 2402-2480 מ"ה-רץ<br/>מסביעומת מרבית 20dBm</p>                                                                                                                                                              |
| <p><b>Bluetooth®</b><br/>頻率 2402-2480 MHz<br/>最大功率 20dBm</p>                                                                                                                                  | <p><b>Bluetooth®</b><br/>周波数 2402 ~ 2480 MHz<br/>最大出力 20dBm</p>                                                                                                                                                                                          | <p><b>Bluetooth®</b><br/>주파수 2402-2480 MHz<br/>최대 전력 20dBm</p>                                                                                                                                                                                                  | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Частота 2402-2480 МГц<br/>Максимальная мощность 20 дБм</p>                                                                                                                                                         | <p><b>Bluetooth®</b><br/>Frekans 2402 - 2480 MHz<br/>Maksimum güç 20dBm</p>                                                                                                                                                                      | <p><b>Bluetooth®</b><br/>التردد 2402-2402 ميجاهرتز<br/>أقصى قوة 20 ديسيبل</p>                                                                                                                                                              | <p><b>Bluetooth®</b><br/>頻率 2402-2480 MHz<br/>最大功率 20dBm</p>                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                         |
| <p>CAUTION: Improper battery replacement or incompatible device usage may result in risk of burns, fire, explosion, or other hazard. Dispose of batteries according to local regulations.</p> | <p>ATTENTION : Un remplacement inadéquat de la batterie ou une utilisation incompatible de l'appareil peut présenter des risques de brûlures, d'incendie, d'explosion ou d'autres dangers. Jetez les piles conformément aux réglementations locales.</p> | <p>MISE EN GARDE : Le remplacement incorrect de la pile ou l'usage d'un appareil non compatible peut représenter des risques de brûlures, d'incendie, d'explosion ou d'autres dangers. Éliminez les piles usagées conformément aux réglementations locales.</p> | <p>Attenzione. La sostituzione inadeguata delle batterie o un uso incompatibile del dispositivo possono causare rischi di ustioni, incendi, esplosioni o altri pericoli. Smaltire le batterie agli in conformità ai regolamenti locali.</p> | <p>VORSICHT. Ungeeignete Ersatz-Akkus oder nicht kompatible Gerätennutzung kann zu Verbrennungen, Feuer, Explosion oder anderen Gefahren führen. Entsorgen Sie Batterien gemäß den lokalen Richtlinien.</p>                                      | <p>PRECAUCIÓN: El reemplazo inadecuado de la batería o el uso de un dispositivo incompatible pueden dar como resultado quemaduras, un incendio, explosión u otros riesgos. Descarte todas las baterías según las regulaciones locales.</p> | <p>PRECAUCIÓN: El reemplazo inadecuado de la batería o el uso de un dispositivo incompatible puede representar riesgo de quemaduras, incendio, explosión, u otro tipo de riesgos. Deseche las baterías de acuerdo a las normativas locales.</p> | <p>CUIDADO: a substituição incorreta da bateria ou o uso de um dispositivo incompatível pode resultar em riscos de queimaduras, incêndio, explosão ou outros perigos. Descarte as baterias de acordo com as regulamentações locais.</p> |
| <p>注意: 电池更换不当或使用不兼容的设备可能造成烧伤、火灾、爆炸风险或其他危险。请遵照当地法规弃置电池。</p>                                                                                                                                    | <p>注意: 不當的電池更換或使用不相容的裝置可能會導致灼傷、火災、爆炸風險或引起其他的危險。請根據當地法規棄置電池。</p>                                                                                                                                                                                          | <p>警告: 不適切なバッテリーの交換または互換性のないデバイスの使用によって、やけどや引火、爆発の危険が生じるおそれがあります。バッテリーを処分する際は、地域の規則に従ってください。</p>                                                                                                                                                                | <p>주의: 배터리를 부적절하게 교체하거나 비호환 장치를 사용하면 화상, 화재, 폭발 또는 기타 위험이 발생할 수 있습니다. 지역 규정에 따라 배터리를 폐기하십시오 .</p>                                                                                                                                           | <p>ВНИМАНИЕ! Неправильная замена батарей или использование несоместимого устройства могут привести к ожогам, пожару, взрыву или возникновению других опасных ситуаций. Утилизируйте аккумуляторы в соответствии с местным законодательством.</p> | <p>DİKKAT: Pilin düzgün takılmaması veya yanlışsız cihaz kullanımı yangın, yangın, patlama ve diğer tehlikelere neden olabilir. Pilleri yerel düzenlemelere göre bertaraf edin.</p>                                                        | <p>تحذير: قد يتسبب استخدام بطارية غير صحيحة أو الاستعمال غير المتوافق للجهاز في الإصابة بحروق أو اندلاع حريق أو حدوث انفجارات أو التسبب بمخاطر أخرى. يجب التخلص من البطاريات وفقًا للوائح المحلية.</p>                                          | <p>זהירות: החלפת סוללה לא כונה או שימוש לא מתאים בהתקן עלול לגרום לסכין של כויות, שריפה, פיצוץ או סכנה אחרת. יש להשליך סוללות בהתאם לתקנות מקומיות.</p>                                                                                 |

| Models: 2100i, 2105i                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Use only shielded data cables with this system. This unit has been tested with cables less than 3 meters. Cables greater than 3 meters may not meet class A performance. | Utiliser uniquement des câbles de données blindés avec ce système. L'appareil a été testé avec des câbles de moins de 3 mètres. Les câbles de longueur supérieure à 3 mètres peuvent ne pas satisfaire à la performance de la classe A. | Utilisez uniquement des câbles de données blindés avec ce système. Ce dispositif a été testé avec des câbles de moins de 3 mètres. Il est possible que les câbles de plus de 3 mètres ne permettent pas d'atteindre des performances de classe A. | Utilizzare solo cavi dati schermati con questo sistema. Questa unità è stata testata con cavi di lunghezza inferiore a 3 metri. I cavi di lunghezza superiore a 3 metri potrebbero non essere conformi alle prestazioni di classe A. | Für dieses System nur abgeschirmte Datenkabel verwenden. Dieses System wurde mit Kabeln unter 3 Metern Länge geprüft. Kabel mit einer Länge von über 3 Metern erfüllen möglicherweise nicht die Richtlinien der Klasse A. | Utilice sólo cables de datos blindados con este sistema. Esta unidad se ha probado con cables de longitud inferior a 3 metros. Cables superiores a 3 metros quizá no satisfagan los requisitos de rendimiento de la clase A.                 | Use únicamente cables protegidos para datos con este sistema. Esta unidad ha sido evaluada con cables de menos de 3 metros. Es posible que los cables de más de 3 metros no cumplan con el desempeño de clase A. | Use somente cabos de dados blindados com este sistema. Esta unidade foi testada com cabos com menos de 3 metros. Cabos com mais de 3 metros não atendem o desempenho de classe A. |
| 此系统仅能使用屏蔽数据电缆。此设备足以短于 3 米的电缆进行的测试。长度超过 3 米的电缆可能无法满足 A 级性能。                                                                                                               | 此系統只能使用包裹的資料傳輸線。此裝置是使用不到 3 公尺長的電纜進行測試。超過 3 公尺長的電纜可能無法達到 A 級裝置效能。                                                                                                                                                                        | このシステムにはシールド付きデータケーブルのみを使用してください。この装置は長さ 3 m 以下のケーブルでテストされています。3 m 以上のケーブルはクラス A の性能を満たさない場合があります。                                                                                                                                                | 이 시스템에는 차폐된 데이터 케이블만 사용하십시오. 장치는 3 미터 미만의 케이블로 테스트를 받았습니다. 3미터를 초과하는 케이블을 사용하면 Class A 성능을 만족시키지 못할 수 있습니다 .                                                                                                                         | استخدم فقط كابلات البيانات المصحف مع هذا النظام. تم اختبار هذه الوحدة بواسطة كابلات بقل طولها عن 3 أمتار. قد لا تتطابق الكابلات التي يزيد طولها عن 3 أمتار مع أداء الفئة A.                                               | Используйте с этой системой только экранированные кабели передачи данных. Это устройство прошло испытания с использованием кабелей длиной менее 3 метров. Рабочие характеристики кабелей длиной свыше 3 м могут не соответствовать классу A. | יש להשתמש בכבל י נתונים מסוכנים בלבד עם מערכת זו. מערכת זו נבדקה באמצעות כבלים באורך של פחות מ-3 מטרים. כבלים באורך של יותר מ-3 מטרים עלולים שלא לעמוד בביצועי דרגה A.                                           | עבר בדיקות עם כבלים מוגנים מסוכנים מסוג RoHS / REACH / WEEE                                                                                                                       |
| <b>Patents</b><br>For patent information, refer to www.hsmpats.com.                                                                                                      | <b>Brevets</b><br>Veuillez consulter le site www.hsmpats.com pour obtenir des renseignements au sujet du brevet.                                                                                                                        | <b>Brevets</b><br>Pour plus d'informations sur les brevets, visitez la page www.hsmpats.com.                                                                                                                                                      | <b>Brevetti</b><br>Per i dettagli sui brevetti, fare riferimento al sito Web www.hsmpats.com.                                                                                                                                        | <b>Patente</b><br>Patentinformationen sind unter www.hsmpats.com erhältlich.                                                                                                                                              | <b>Patentes</b><br>Para obtener información sobre las patentes, visite www.hsmpats.com.                                                                                                                                                      | <b>Patentes</b><br>Para obtener información sobre patentes, consulte www.hsmpats.com.                                                                                                                            | <b>Patentes</b><br>Para obter informações sobre patentes, consulte www.hsmpats.com.                                                                                               |
| <b>专利</b><br>有关专利信息，请参阅 www.hsmpats.com。                                                                                                                                 | <b>專利</b><br>相關專利資訊請參閱 www.hsmpats.com 中的說明。                                                                                                                                                                                            | <b>特許</b><br>特許情報については、www.hsmpats.com を参照してください。                                                                                                                                                                                                 | <b>특허</b><br>특허 정보는 www.hsmpats.com 를 참조하십시오 .                                                                                                                                                                                       | <b>Патенты</b><br>Информация о патентах приведена на веб-сайте www.hsmpats.com.                                                                                                                                           | <b>براءات الاختراع</b><br>الحصول على معلومات براءة الاختراع قم بزيارة الموقع التالي: www.hsmpats.com.                                                                                                                                        | <b>Patentler</b><br>Patent bilgileri için www.hsmpats.com adresine gidin.                                                                                                                                        | <b>פטנטים</b><br>למידע על הפטנט ראה www.hsmpats.com.                                                                                                                              |
| <b>Product Environmental Information</b><br>Refer to honeywell.com/PSSenvironmental for the RoHS / REACH / WEEE information.                                             | <b>Renseignements relatifs à l'environnement à propos des produits</b><br>Reportez-vous à la page honeywell.com/ PSSenvironmental pour obtenir des renseignements concernant les directives RoHS/REACH/ WEEE.                           | <b>Informations environnementales sur les produits</b><br>Reportez-vous au site honeywell.com/ PSSenvironmental pour obtenir les informations sur les directives RoHS/REACH/WEEE.                                                                 | <b>Informazioni ambientali relative al prodotto</b><br>Consultare il sito web honeywell.com/ PSSenvironmental per informazioni su RoHS/REACH/ RAE.                                                                                   | <b>Informationen zur Umweltverträglichkeit von Produkten</b><br>Unter honeywell.com/PSSenvironmental finden Sie Informationen über RoHS/REACH/WEEE.                                                                       | <b>Información ambiental del producto</b><br>Consulte honeywell.com/PSSenvironmental para obtener información sobre RoHS/REACH/WEEE.                                                                                                         | <b>Información ambiental de producto</b><br>Consulte la información RoHS/ REACH/ WEEE en honeywell.com/ PSSenvironmental.                                                                                        | <b>מדע סביבתי של המוצר</b><br>honeywell.com/ PSSenvironmental עבור מדע לסביבה RoHS / REACH / WEEE                                                                                 |
| <b>Informações ambientais sobre produtos</b><br>Consulte a página honeywell.com/ PSSenvironmental para obter informações sobre as normas RoHS/REACH/WEEE.                | <b>产品环境信息</b><br>有关 RoHS / REACH / WEEE 信息，请参阅 honeywell.com/ PSSenvironmental 。                                                                                                                                                        | <b>產品環境資訊</b><br>請參閱 honeywell.com/ PSSenvironmental 以瞭解 RoHS / REACH / WEEE 資訊。                                                                                                                                                                  | <b>製品の環境情報</b><br>RoHS / REACH / WEEE に関する情報は、honeywell.com/PSSenvironmental を参照してください。                                                                                                                                              | <b>제품 환경 정보</b><br>RoHS / REACH / WEEE 정보는 honeywell.com/PSSenvironmental 에서 참조하십시오 .                                                                                                                                     | <b>Экологическая информация о продукции</b><br>Информация о соответствии требованиям RoHS / REACH / WEEE приведена на сайте honeywell.com/ PSSenvironmental.                                                                                 | <b>المواصفات البيئية للمنتج</b><br>يرجى الرجوع إلى /honeywell.com/ PSSenvironmental                                                                                                                              | <b>Ürün Çevre Bilgileri</b><br>RoHS / REACH / WEEE bilgileri için honeywell.com/PSSenvironmental adresine bakın.                                                                  |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| This document was prepared and executed in the English language. In the event this document is translated into another language and a conflict arises between the English version and a non-English version, the English version shall prevail, it being recognized and acknowledged that the English language version most clearly expresses the intent of the parties. Any notice or communication given in connection with this document must include a version in the English language. | Ce document a été préparé et exécuté dans la langue anglaise. Dans l'éventualité où le document serait traduit dans une autre langue et qu'un litige survient entre la version en anglais et la version autre qu'en anglais, la version en anglais prévaudra, étant confirmé et reconnu que la version en anglais exprime de façon plus précise l'intention des parties. Tout avis ou toute communication relatif à ce document doit inclure une version en anglais. | Ce document a été préparé et finalisé en anglais. Si ce document est traduit dans une autre langue et si un conflit survient entre la version en anglais et la version traduite, la version en anglais prévaudra tant il est reconnu et établi qu'elle exprime le plus clairement les intentions des parties. Tout avis ou communication produit en relation avec ce document doit comporter une version en anglais.   | Questo documento è stato preparato e redatto in lingua inglese. In caso di traduzione in altre lingue, nell'eventualità sorgano conflitti fra la versione non inglese e quella inglese, prevarrà quest'ultima in quanto viene riconosciuto e accettato che la versione in lingua inglese esprime più chiaramente gli accordi fra le parti. Qualsiasi notifica o comunicazione inviata in rapporto a questo documento deve includere una versione in lingua inglese. | Dieses Dokument wurde in englischer Sprache erstellt und ausgefertigt. Wenn dieses Dokument in eine andere Sprache übersetzt wird, und ein Konflikt zwischen der englischen und nicht-englischen Fassung auftritt, hat die englische Fassung Vorrang, da die Parteien anerkennen, dass die Fassung in englischer Sprache ihren Absichten am deutlichsten Ausdruck verleiht. Alle Hinweise oder Mitteilungen in Zusammenhang mit diesem Dokument müssen auch in einer Fassung in englischer Sprache erfolgen. |
| Originalmente, este documento se creó y redactó en inglés. En caso de que se traduzca a otro idioma y surja un conflicto entre la versión en inglés y la versión en otro idioma, prevalecerá la versión en inglés. Se reconoce y admite que, en la versión en inglés, expresa la intención de las partes con más claridad. Cualquier aviso o comunicación proporcionada en relación con este documento debe incluir una versión en inglés.                                                  | Este documento se preparó y redactó en inglés. En caso de que se traduzca a otro idioma y surja algún conflicto entre la versión en inglés y la del idioma extranjero, prevalecerá la versión en inglés y se reconoce y admite que la versión en inglés expresa más claramente la intención de las partes. Cualquier aviso o comunicación proporcionada en relación con este documento deberá incluir una versión en inglés.                                         | Este documento foi preparado e feito em língua inglesa. Se este documento for traduzido para outro idioma e surgirem conflitos entre a versão em inglês e a versão no outro idioma, prevalecerá a versão em inglês. É reconhecido e atestado que a versão em língua inglesa expressa mais claramente a intenção das partes. Qualquer comunicação ou aviso relacionado a este documento deve conter a versão em inglês. | 本文档以英文撰写。如果本文档的其他语言版本与英文版本存在冲突，则以英文版本为准。各方一致认可和同意英文版本最清楚地表达了各自的意图。任何与本文档相关的声明或沟通，都应包括英文版本。                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 本文件的原稿是以英文撰寫。如果本文件翻譯為其他語言，而英文版和非英文版之間產生衝突，應以英文版為準，並且各方一致認同並確認英文版最能夠清楚地表達各方的意圖。凡是所有與本文件有關之公告或通訊，都必須包含英文的版本。                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 本書は英語で作成され発行されています。本書を他の言語に翻訳し、英語版と英語以外の版に矛盾が生じた場合は、関係者の意図を最も明確に表すものが英語版であることを認識および承認し、英語版が優するものとし、さらに、本書に関連して与えられる告知や通知は、すべて英語版を含むものとしします。                                                                                                                                                          | 본 문서는 영어로 준비되어 작성된 것입니다. 본 문서를 다른 언어로 번역했는데 영문본과 번역본 사이에 상충하는 부분이 발생하는 경우에는 영문본이 우위하며 영문본이 정확할 자의 의도를 가진 명확하게 표현하고 인식하고 확인합니다. 본 문서와 관련한 모든 고지 또는 전달 사항에는 영문본이 통용되어야 합니다. | Данный документ был подготовлен и выполнен на английском языке. При переводе данного документа на другой язык, в случае возникновения противоречий между английской версией и версией на другом языке, английская версия имеет преимущественную силу. Данным признается, что версия документа на английском языке наиболее четко выражает намерения сторон. Любые уведомления или письма, направляемые в связи с данным документом, должны включать в себя версию на английском языке. | تحررت هذه الوثيقة وكتب باللغة الإنجليزية. تسري النسخة الإنجليزية للوثيقة ويستقر بها تقريراً بالنسخة التي تغير صراحة عن مقصد أطراف العقد في حال ترجمتها لأي لغة أخرى ونسب ذلك تلقائياً بين النسخة المترجمة والنسخة الإنجليزية. رفق نسخة باللغة الإنجليزية لأي إخطارات أو اتصالات مرسله تتعلق بهذه الوثيقة. | Bu belge, İngilizce olarak hazırlanmış ve yayınlanmıştır. Bu belge başka bir dile çevrilirse ve İngilizce metin ile İngilizce olmayan metin arasında ihtilaflı bir durum ortaya çıkarsa İngilizce metin geçerli olacak ve İngilizce metnin tarafların niyetini açıkça ifade ettiği kabul edilip onaylanacaktır. Bu belgeyle bağlantılı olarak yapılan beyanlar veya yazışmalara İngilizce çevirileri de eklenecektir. |
| סמך זה נכתב וצוה לאור בשפה האנגלית. במקרה שמסמך זה תורגם לשפה אחרת, יוקימו סמירה בין הגרסה האנגלית לבין הגרסה שאיננה אנגלית. הגרסה האנגלית תישאר תקפה, מאחר וידוע ונבחר כי הגרסה האנגלית מכתימה את כוונת הגרסה בצורה הכרירה ביותר. כל הודעה או תקשורת הניתנת בנוגע למסמך זה כוללת גרסה בשפה האנגלית. |                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| For warranty information, go to automation.honeywell.com and click Support > Productivity Solutions > Warranties.                                                                                                                                                                                    | Pour obtenir des renseignements sur la garantie, rendez-vous sur automation.honeywell.com et cliquez sur Assistance > Productivité > Garanties.                           | Pour obtenir des informations sur la garantie, rendez-vous sur automation.honeywell.com et cliquez sur Assistance > Productivité > Garanties.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Per informazioni sulla garanzia, visitare automation.honeywell.com e fare clic su Assistenza > Produttività > Garanzie.                                                                                                                                                                                   | Informationen zur Garantie finden Sie auf unserer Website automation.honeywell.com unter Support > Produktivität > Garantie.                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Para obtener información sobre la garantía, vaya a automation.honeywell.com y haga clic en Support >Productivität > Garantie.                                                                                                                                                                        | Para obtener información sobre la garantía, vaya a automation.honeywell.com y haga clic en Soporte > Productividad > Garantías.                                           | Para obter informações sobre garantia, acesse automation.honeywell.com e clique em Suporte > Produtividade > Garantias.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 有关保修信息，请访问 automation.honeywell.com，然后单击 Support（支持）> Productivity（生产力）> Warranties（保修）。                                                                                                                                                                                                                  | 請前往 automation.honeywell.com，然後按一下 Support（支援）> Productivity（生產力）> Warranties（保修）以瞭解保固資訊。                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| 保証に関する情報は、automation.honeywell.com から、[Support（サポート）]>[Productivity（プロダクティビティ）]>[Warranties（保証）]の順に選択してください。                                                                                                                                                                                         | 보증 정보는 automation.honeywell.com 을 방문해서 Support (지원) > Productivity (생산성) > Warranties (보증) 을 선택하십시오.                                                                      | Чтобы ознакомиться с информацией о гарантии, перейдите на веб-сайт automation.honeywell.com и выберите «Support > Productivity > Warranties» («Поддержка > Эффективная работа > Ограниченная Гарантия»).                                                                                                                                                                                                                                                                               | اطلعة معلومات الضمان انتقل إلى automation.honeywell.com وحدد «الدعم» > Productivity (الإنتاجية) > Warranties (الضمانات).                                                                                                                                                                                  | Destek bilgileri için automation.honeywell.com adresinden Garanti (Support) > Verimlilik (Productivity) > Garantiler (Warranties) ögesine tıklayın.                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Aby uzyskać informacje dotyczące gwarancji, należy odwiedzić stronę automation.honeywell.com i kliknąć opcję Support (Pomoc techniczna) > Productivity (Produktywność) > Warranties (Gwarancje).                                                                                                     | Informácie o záruke nájdete na automation.honeywell.com navštíviť Support (Podpora) > Productivity (Produktivita) > Warranties (Záruky).                                  | Chcete-li náležet informace o záruce, přejděte na stránky automation.honeywell.com a klikněte na Support (Podpora) > Productivity (Produktivita) > Warranties (Záruky).                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Da biste videli informacije o garanciji, idite na adresu automation.honeywell.com i kliknite na opcije Support (Podrška) > Productivity (Produktivnost) > Warranties (Garancije).                                                                                                                         | automation.honeywell.com לקבלת מידע על אחריות, היכנס לאתר automation.honeywell.com. Warranties > Productivity > Support. לחץ על                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>The following statements may not apply to products assembled in Mexico:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>Les énoncés suivants pourraient ne pas concerner les produits assemblés au Mexique :</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p>Les énoncés suivants peuvent ne pas s'appliquer aux produits assemblés au Mexique :</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>Le seguenti affermazioni potrebbero non essere applicabili ai prodotti assemblati in Messico:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p>Die folgenden Aussagen gelten möglicherweise nicht für Produkte, die in Mexiko gefertigt wurden.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <p>Los siguientes puntos puede que no se apliquen a los productos ensamblados en México:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <p>Es posible que las siguientes afirmaciones no apliquen para productos ensamblados en México:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p>A seguinte declaração pode não se aplicar a produtos montados no México:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <p>以下声明可能不适用于在墨西哥组装的产品：</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p>以下聲明可能不適用於在墨西哥組裝的產品：</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p>次の記述はメキシコで組み立てられた製品には当てはまらない場合があります。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p>다음 선언문은 멕시코에서 조립된 제품에 적용되지 않을 수 있습니다 .</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>Следующие утверждения, возможно, не относятся к устройствам, собранным в Мексике:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Aşağıdaki açıklamalar montajı Meksika'da yapılan ürünler için geçerli olmayabilir:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <p>البيانات التالية قد لا تنطبق على المنتجات التي تم تجميعها في المكسيك:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p>ייתכן שהאומר להלן אי חול על מוצרים שהורכבו במקסיקו:</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <p><b>LED Safety Statement</b><br/>LEDs have been tested and classified as "EXEMPT RISK GROUP" to the standard: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p><b>Norme de sécurité sur les DEL</b><br/>Les DEL ont été testées et classées en tant que « GROUPE DE RISQUE EXEMPT » par rapport à la norme: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p><b>Norme de sécurité DEL</b><br/>Les DEL ont été testées et classées « GROUPE SANS RISQUE » selon la norme: CEI 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p><b>Disposizione di sicurezza LED</b><br/>I LED sono stati testati e classificati come "GRUPPO ESENTE DA RISCHI" rispetto allo standard: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <p><b>Hinweis zur Lasersicherheit</b><br/>Die LEDs wurden geprüft und gemäß der Norm IEC 62471:2006 unter „EXEMPT RISK GROUP“ eingestuft.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p><b>Declaración de seguridad del LED</b><br/>Los LED se han probado y clasificados como "GRUPO EXENTO DE RIESGOS" según la normativa: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <p><b>Declaración de seguridad del LED</b><br/>Las LED han sido evaluadas y clasificadas como "GRUPO LIBRE DE RIESGOS" según la norma: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p><b>Declaração de segurança do LED</b><br/>Os LEDs foram testados e classificados como "GRUPO DE RISCO EXENTO" conforme a norma: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <p><b>LED 安全声明</b><br/>LED 經測試符合 IEC 62471:2006 标准的“豁免风险组”（EXEMPT RISK GROUP）。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p><b>LED 安全聲明</b><br/>LED 經測試符合 IEC 62471:2006 標準的“豁免風險組”（EXEMPT RISK GROUP）。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p><b>LED の安全性について</b><br/>LED は IEC 62471:2006 安全規格に準拠の「EXEMPT RISK GROUP（リスクグループ除外）」に分類されています。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <p><b>LED 안전 고지 사항</b><br/>LED 는 표준 IEC 62471:2006 에 대해 테스트되어 "EXEMPT RISK GROUP" 으로 분류되었습니다 .</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p>بيان أمان LED<br/>تم اختبار مصابيح LED وتصنيفها كـ "مجموعة خالية من المخاطر" وفقا للمعيار: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p><b>Заявление о безопасности светодиода</b><br/>Светодиоды прошли испытания и отнесены к «БЕЗРИСКОВОЙ ГРУППЕ» согласно стандарту МЭК 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>הצהרת בטחיות בנושא מרות LED-נדקו וסווגו "EXEMPT RISK GROUP" (קבוצת סיכון פטורה) לפי תקן: IEC 62471:2006.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <p><b>Laser Safety Statement</b><br/>If the following label is attached to your product, it indicates the product contains a laser:</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>LASER LIGHT - DO NOT STARE INTO BEAM.<br/>MAX. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT.</div></div> <p>Caution – use of controls or adjustments or performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure.</p> | <p><b>Déclaration de sécurité relative au laser</b><br/>Si l'étiquette suivante est apposée à votre produit, cela signifie que le produit contient un laser :</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>LUMIÈRE LASER - NE PAS REGARDER DIRECTEMENT LE FAISCEAU.<br/>MAX. 1 mW: 515-530 nm. Durée d'impulsion de 14,6 mSec. IEC 60825-1:2014. Conforme aux normes 21 CFR 1040.10 et 1040.11, à l'exception de la conformité à la norme CEI 60825-1 Ed 3, tel que décrit dans l'Avis laser n° 56, daté du 8 mai 2019. PRODUIT LASER DE CLASSE 2.</div></div> <p>Mise en garde – l'utilisation de contrôles ou d'ajustements ou de performance de procédures autres que ceux spécifiés dans la présente peut provoquer une exposition dangereuse au rayonnement.</p> | <p><b>Déclaration de sécurité laser</b><br/>Si l'étiquette suivante est attachée à votre produit, elle indique que le produit contient un laser :</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>LASER, NE PAS FIXER LE FAISCEAU.<br/>MAX. 1 mW: 515-530 nm. Durée d'impulsion de 14,6 mSec. IEC 60825-1:2014. Conforme aux normes 21 CFR 1040.10 et 1040.11, à l'exception de la conformité à la norme CEI 60825-1 Ed 3, tel que décrit dans l'Avis Laser n° 56, daté du 8 mai 2019. PRODUIT LASER DE CLASSE 2.</div></div> <p>L'utilisation de contrôles ou réglages ou la réalisation de procédures autres que ceux spécifiés dans la documentation utilisateur peut entraîner une exposition à des rayonnements dangereux.</p> | <p><b>Dichiarazione sulla sicurezza del dispositivo laser</b><br/>La presenza della seguente etichetta sul prodotto indica che il prodotto contiene un laser:</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>LUCE LASER – NON FISSARE IL RAGGIO.<br/>MAX. 1 mW: 515-530 nm. Durata impulso 14,6 mSec. IEC 60825-1:2014. Conforme alla norma 21 CFR 1040.10 e 1040.11 ad eccezione delle conformità a IEC 60825-1 Ed 3, come descritto nell'Avviso sui Laser Notice N. 56 del 8 maggio 2019. PRODOTTO LASER DI CLASSE 2.</div></div> <p>Un utilizzo dei comandi, dei regolamenti o delle procedure non conforme a quanto specificato nella documentazione d'uso può determinare un'esposizione pericolosa alle radiazioni.</p> | <p><b>Hinweis zur Lasersicherheit</b><br/>Wenn Ihr Produkt mit dem folgenden Etikett gekennzeichnet ist, bedeutet dies, dass das Produkt einen Laser enthält:</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>LASERSTRAHLUNG, NICHT IN DEN STRAHL BLICKEN.<br/>MAX. 1 mW: 515-530 nm. Pulsdauer 14,6 mSec IEC 60825-1:2014. Entspricht 21 CFR 1040.10 und 1040.11 mit Ausnahme der Konformität mit IEC 60825-1 Ed 3, wie in der Lasermeldung Nr. 56 vom 8. Mai 2019 beschrieben. LASERPRODUKT DER KLASSE 2.</div></div> <p>Die Verwendung oder Einstellung von Reglern bzw. die Ausführung von anderen als in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Abläufen kann zu gefährlicher Laserstrahlung führen.</p> | <p><b>Declaración de seguridad del láser</b><br/>Si la siguiente etiqueta se encuentra adherida al producto, indica que éste contiene un láser:</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>RAYO LASER, NO MIRE FIJAMENTE EL HAZ.<br/>MAX. 1 mW: 515-530 nm. Duración del pulso de 14,6 mSeg. IEC 60825-1:2014. Cumple con la norma 21 CFR 1040.10 y 1040.11 excepto por el cumplimiento con IEC 60825-1 Ed 3, como se describe en el Aviso de láser N.º 56, con fecha del 8 de mayo de 2019. PRODUCTO LÁSER DE CLASE 2.</div></div> <p>El uso de controles, ajustes o procedimientos diferentes a los indicados en la documentación para el usuario puede suponer la exposición a radiaciones peligrosas.</p>                          | <p><b>Declaración de seguridad de láser</b><br/>Si la siguiente etiqueta está adherida al producto, indica que éste contiene un láser:</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>LUZ LASER, NO MIRE FIJAMENTE EL HAZ.<br/>MAX. 1 mW: 515-530 nm. Duración del pulso de 14,6 ms. IEC 60825-1:2014. Atende a 21 CFR 1040.10 y 1040.11 excepto para conformidad con IEC 60825-1 Ed 3, como se describe en el Aviso de láser n.º 56, de 8 de mayo de 2019. PRODUCTO LÁSER DE CLASE 2.</div></div> <p>A utilização de controles ou ajustes ou a execução de procedimentos de modo diferente do especificado para o usuário pode provocar a exposição a radiações perigosas.</p> | <p><b>Declaração de segurança de laser</b><br/>Se a seguinte etiqueta estiver colada no seu produto, indica que ele contém um laser:</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>LUZ LASER – NÃO OLHE DIRETAMENTE PARA O FEIXE.<br/>MAX. 1 mW: 515-530 nm. Duração do pulso de 14,6 ms. IEC 60825-1:2014. Atende a 21 CFR 1040.10 e 1040.11 exceto para conformidade com a IEC 60825-1 Ed 3, como descrito no Laser Notice N.º 56, de 8 de maio de 2019. PRODUTO A LASER CLASSE 2.</div></div> <p>A utilização de controles ou ajustes ou a execução de procedimentos de modo diferente do especificado na documentação do usuário pode resultar em exposição nociva à radiação.</p> |
| <p><b>激光安全声明</b><br/>如果您的产品附有以下标签，说明产品具有激光功能：</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>雷射光 一切勿直視光束。<br/>最大功率 1 mW: 515-530 nm。脈衝持續時間 14.6 毫秒 IEC 60825-1:2014。產品符合 21 CFR 1040.10 和 1040.11 要求，同時滿足 IEC 60825-1 Ed 3 标准，如 2019 年 5 月 8 日公布的《激光通告》56 所述。2 类激光产品。</div></div> <p>如果使用了用户文档范围之外的操作步骤控制或调整或执行，可能会导致危险的辐射暴露。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <p><b>鐳射安全聲明</b><br/>若產品上貼有下列之標籤，即表示該產品具有雷射功能：</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>雷射燈－請勿直視光束。<br/>最大功率：1 mW: 515-530 nm。脈衝持續時間 14.6 毫秒 IEC 60825-1:2014。符合 21 CFR 1040.10 和 1040.11 要求，但僅符合 IEC 60825-1 Ed 3，如 2019 年 5 月 8 日公佈的第 56 號雷射通告所述。2 級雷射產品。</div></div> <p>若使用的控制、調整或執行等程序並非依照使用者文件中所示，可能會發生危險，導致輻射曝露。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p><b>レーザーの安全性について</b><br/>製品に次のラベルが添付されている場合は、製品にレーザーが含まれていることを示しています。</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>レーザー光　ビームをのぞきまないてください。<br/>最大1 mW：515-530 nm。パルス時間14.6 mSec IEC 60825-1:2014。21 CFR 1040.10 および 1040.11 に準拠 IEC 60825-1 Ed 3 への適合を除く－Laser Notice No. 56、2019 年 5 月 8 日付に従う。クラス 2 レーザー製品。</div></div> <p>ユーザー マニュアルで指定されていない制御や調整の使用または手順の実行によって、有害な放射線照射が発生する可能性があります。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p><b>레이저 안전 고지 사항</b><br/>제품에 다음과 같은 표시가 부착되어 있는 경우 제품에 레이저가 포함되어 있음을 의미합니다.</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>레이저 광선－안구에 직접적인 광선 노출 금지<br/>최대 1mW: 515-530 nm 14.6msec의 펄스 지속 시간. IEC 60825-1:2014. 2019 년 5 월 8 일자 Laser Notice No. 56 에 명시된 IEC 60825-1 Ed 3. 준수를 제외하고 21 CFR 1040.10 및 1040.11 을 준수합니다. Class 2 레이저 제품.</div></div> <p>사용자 설명서에 명시된 내용 이외의 절차를 통해 장치를 조작하거나 조정하거나 작동하는 경우 안전에 심각한 위험을 끼치는 방사선에 노출될 수 있습니다</p>                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>الليزر بآان السلامة<br/>إذا كان منتجك يحمل الملصق التالي، فذلك يشير إلى احتوائه على أشعة ليزر:<br/><b>2105i XR ,2100i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>ضوء ليزر- لا تحاول في الشئاق دأقصى 1 ملي واط. 515-530 نانومتر IEC 60825-1:2014. تبلغ 14.6 ملث. IEC 60825-1:2014. يتوافق مع 21 CFR 1040.10 و 1040.11 مع استثناء من التوافق مع IEC 60825-1 Ed 3 كما هو موضح في إشعار الليزر رقم 56 بتاريخ 8 مايو 2019. منتج ليزر من الفئة 2.</div></div> <p>تنبيه - استخدام عناصر التحكم أو الخطأ أو القيام بإجراءات غير تلك المحددة هنا قد يؤدي إلى التعرض إلى أشعة الليزر الخطرة</p>                                                                                                                                            | <p><b>Заявление о безопасности лазера</b><br/>Если к изделию прикреплена нижеуказанная этикетка, то это означает, что в изделии имеется лазер:</p> <p><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>ЛАЗЕРНОЕ ИЗЛУЧЕНИЕ – НЕ СМОТРИТЕ НА ЛУЧ.<br/>МАКС. 1 мW: 515-530 nm. Длительность импульса: 14,6 мс. МЭК 60825-1:2014. Соответствует директивам 21 CFR 1040.10 и 1040.11 за исключением соответствия стандарту IEC 60825-1 Ред. 3, как описано в Уведомлении о лазерах № 56 от 8 мая 2019 года. ЛАЗЕРНОЕ УСТРОЙСТВО КЛАССА 2.</div></div> <p>Внимание – использование средств управления, регулировки или изменения производительности процедур отличных от указанных в данном документе, может привести к опасному воздействию радиации</p> | <p><b>הצהרת בטחיות לליזר</b><br/>אם התווית הבאה ממונעת למצור, פירושו הדבר שהמוצר מכיל לייזר:<br/><b>2100i XR, 2105i XR</b></p> <div><div>LASER LIGHT-DO NOT STARE INTO BEAM<br/>雷射光，請勿直視雷射光束。等級 2 雷射產品。<br/>RAYONNEMENT LASER NE PAS REGARDER<br/>DANS LE FAISCEAU. Max. 1mW: 515-530 nm. Pulse duration of 14.6 mSec. IEC 60825-1:2014. Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for conformance with IEC 60825-1 Ed 3, as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019. CLASS 2 LASER PRODUCT. APPAREL A LASER DE CLASSE 2.</div><div>אור לייזר – אין להביט ישירות אל הרקר<br/>מקסימום 1 mW: 515-530 nm. משך הפולס 14.6 מילי שנייה. IEC 60825-1:2014. מתאים ל-21 CFR 1040.10 ו-1040.11, עם אי-התאמה עם IEC 60825-1 Ed 3, כפי שתואר ב- Laser Notice מס' 56, מתואר ב-8 במאי 2019.</div></div> <p>מוצר לייזר בסיווג 2 CLASS</p>                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <p>如果使用了用户文档范围之外的操作步骤控制或调整或执行，可能会导致危险的辐射暴露。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <p>若使用的控制、調整或執行等程序並非依照使用者文件中所示，可能會發生危險，導致輻射曝露。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>ユーザー マニュアルで指定されていない制御や調整の使用または手順の実行によって、有害な放射線照射が発生する可能性があります。</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>사용자 설명서에 명시된 내용 이외의 절차를 통해 장치를 조작하거나 조정하거나 작동하는 경우 안전에 심각한 위험을 끼치는 방사선에 노출될 수 있습니다</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>تنبيه - استخدام عناصر التحكم أو الخطأ أو القيام بإجراءات غير تلك المحددة هنا قد يؤدي إلى التعرض إلى أشعة الليزر الخطرة</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>Внимание – использование средств управления, регулировки или изменения производительности процедур отличных от указанных в данном документе, может привести к опасному воздействию радиации</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>זהירות: שימוש במוצרים או התאמות או שינויים בפרוטוקול המערכת עלול לגרום נזק חמור או פגיעה ברכוש. לפרטים נוספים על אזהרות אלה, אנא ראו את מסמכי המוצר.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

| <b>Model: 2105i</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                             |                         |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-----------------------------|-------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--------|--------|--------|------------|------------|--------------|-----------------|------------------|-----------------|-------------------------|----------------------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|--------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|--------------------------------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc., hereby declares that the radio equipment type, non-specific SRD, is in compliance with the following directives:<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU Radio Equipment</li><li>2011/65/EU RoHS (Recast)</li></ul>The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>European contact:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>The Netherlands</div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. déclare par la présente que le type d'équipement radio, SRD non spécifique est conforme aux directives suivantes :<ul style="list-style-type: none"><li>Équipement radio 2014/53/EU</li><li>2011/65/UE – RoHS (Refonte)</li></ul>Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse Internet suivante : <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Personne-ressource en Europe :<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Les Pays-Bas</div></div> | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. déclare par la présente que le type d'équipement radioélectrique de faible portée non spécifique est conforme aux directives suivantes :<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU Equipement radio</li><li>2011/65/UE RoHS (refonte)</li></ul>Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse internet suivante : <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Contact en Europe :<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Pays-Bas</div></div> | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. dichiara che il tipo di apparecchiature radio, SRD (dispositivi a corto raggio) non specifici è conforme alle seguenti direttive:<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/UE - Apparecchiature radio</li><li>Direttiva RoHS 2011/65/UE (rifusione)</li></ul>Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Contatto in Europa:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Paesi Bassi</div></div> | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. erklärt hiermit, dass das nicht näher spezifizierte SRD folgende Richtlinien erfüllt:<ul style="list-style-type: none"><li>Richtlinie 2014/53/EU (Funkanlagen)</li><li>2011/65/EU RoHS (Recast)</li></ul>Die vollständige EU-Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Ansprechpartner Europa:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Niederlande</div></div>                                           | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. declara que el tipo de equipo de radio, dispositivo de corto alcance (SRD) no específico, cumple con las directivas siguientes:<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU sobre equipos de radio</li><li>2011/65/EU RoHS (Refundida)</li></ul>El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Contacto europeo:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Países Bajos</div></div> | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. declara que o tipo de equipamento de rádio, SRD no específico, es conforme a las siguientes directivas:<ul style="list-style-type: none"><li>Normativa 2014/53/UE sobre equipos radioeléctricos</li><li>2011/65/EU RoHS (Reformulada)</li></ul>El texto completo de la declaración de conformidad UE está disponible en la siguiente dirección de internet: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Contacto europeo:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Países Bajos</div></div>        | <div><div>CE</div><div>Por meio deste documento, a Honeywell International Inc. declara que o tipo de equipamento de rádio, sem SRD específico, está em conformidade com as seguintes diretivas:<ul style="list-style-type: none"><li>Equipamento de rádio 2014/53/UE</li><li>2011/65/EU RoHS (Reformulação)</li></ul>O texto completo da declaração de conformidade da União Europeia está disponível em <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Contato na Europa:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Holanda</div></div> |                   |                             |                         |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. 特此声明，无线电设备类型“非特定 SRD”符合以下指令的规范：<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU 无线设备</li><li>2011/65/EU RoHS (新版)</li></ul>关于欧盟符合性声明的全文，请访问以下网址：<a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>欧洲联系信息：<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>The Netherlands</div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. 特此聲明，無線電設備類型「非特定 SRD」符合下列指令的規範：<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU 無線電設備</li><li>2011/65/EU RoHS (重訂)</li></ul>如需歐盟符合性聲明的全文，請造訪下列網址：<a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>歐洲聯絡資訊：<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>The Netherlands</div></div>                                                                                                                                                                                                              | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. は、無線装置タイプ、非特定 SRD が、以下の指令に準拠することをここに宣言します。<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU 無線機器</li><li>2011/65/EU RoHS (改正)</li></ul>EU 適合宣言書の全文は、<a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a> で利用可能です。<br/>欧州でのお問い合わせ：<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>The Netherlands</div></div>                                                                                                                                                                                                     | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc.는 무선 장비 유형, 일반 SRD 가 다음 지침을 준수함을 선언합니다.<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU 무선 장비</li><li>2011/65/EU RoHS (Recast)</li></ul>EU 준수 선언문의 전문은 인터넷 주소 <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a> 에서 참조할 수 있습니다.<br/>유럽 연락처：<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>The Netherlands</div></div>                                                                                                                                                                                                    | <div><div>CE</div><div>Настоящим компания Honeywell International Inc. заявляет, что радиосистемы ближнего действия соответствуют следующим директивам:<ul style="list-style-type: none"><li>Директива 2014/53/ЕС по радиооборудованию</li><li>2011/65/EU Директива RoHS (исправленная)</li></ul>Полный текст декларации соответствия стандартам ЕС доступен на странице <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Контактное лицо в Европе:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>The Netherlands</div></div> | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc. işbu belge ile radyo ekipman türlerinin, belirsiz SRD'nin ve hücreselin, aşağıdaki direktiflerle uyumlu olduğunu beyan eder:<ul style="list-style-type: none"><li>2014/53/EU Telsiz Ekipmanı</li><li>2011/65/EU RoHS (Yeni düzenleme)</li></ul>AB uygunluk beyanının tam metnine şu internet adresinden ulaşabilirsiniz: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>Avrupa için iletişim:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>Hollanda</div></div>                                               | <div><div>CE</div><div>تقر شركة Honeywell International Inc أن نوعية جهاز الإرسال اللاسلكي (SRD المصنف بكونه جهازاً غير محدد يتفق مع التوجيهات التالية:<ul style="list-style-type: none"><li>جهاز الإرسال اللاسلكي وفقاً للوائح الاتحاد الأوروبي 2014/53</li><li>توجيهات الاتحاد الأوروبي 2011/65 (صياغتها).</li></ul>يمكن الاطلاع على النص الكامل لإعلان المطابقة وفقاً للوائح الاتحاد الأوروبي بزيارة الموقع التالي: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>جهات الاتصال الأوروبية:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>هولندا</div></div> | <div><div>CE</div><div>Honeywell International Inc מצהירה בזאת כי סוג ציוד הרדיו, SRD לא ספציפי, עומד בהנחיות הבאות:<ul style="list-style-type: none"><li>ציוד רדיו 2014/53/UE</li><li>RoHS/2011/65 (נערך מחדש)</li></ul>הטקסט המלא של הצהרת ההתאמה האיחוד האירופי זמין בכתובת האינטרנט: <a href="http://honeywell.com/PSScompliance">honeywell.com/PSScompliance</a>.<br/>ליצירת קשר באירופה:<br/>Honeywell Productivity Solutions BV<br/>Burgemeester Burgerslaan 40<br/>5245NH Rosmalen<br/>The Netherlands</div></div>                                                                                                         |                   |                             |                         |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <b>United Kingdom Contact:</b> United Kingdom Honeywell Scanning and Mobility, Honeywell House, Skimped Hill Lane, Bracknell, Berkshire, RG12 1EB Phone: +44 (0)1344921052                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                             |                         |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <b>Model: 2100i, 2105i</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                             |                         |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <div><div>VCCI</div><div>この装置は、クラス B 機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。VCCI-B</div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                             |                         |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <div><div>型号 (Model) : 2100i, 2105i</div><div>产品中有害物质的名称及含量 (Names and Content of Hazardous Substances in the Product)</div><table><tr><th rowspan="2">部件名称 (Parts Name)</th><th colspan="10">有害物质 (Hazardous Substances)</th></tr><tr><th>铅 (Pb)</th><th>汞 (Hg)</th><th>镉 (Cd)</th><th>六价铬 (Cr6+)</th><th>多溴联苯 (PBB)</th><th>多溴二苯醚 (PBDE)</th><th>邻苯二甲酸二正丁酯 (DBP)</th><th>邻苯二甲酸二异丁酯 (DIBP)</th><th>邻苯二甲酸丁基苄酯 (BBP)</th><th>邻苯二甲酸二 (2-乙基) 己酯 (DEHP)</th></tr><tr><td>铜合金部件 (Copper alloy parts)</td><td>X</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td></tr><tr><td>印刷电路板组件 (PCBA)</td><td>X</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td></tr><tr><td>连接线 (Cables)</td><td>X</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td></tr><tr><td>塑料和聚合物部件 (Plastic and Polymer parts)</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td><td>O</td></tr></table><div><div>本表格依据 SJ/T11364 的规定编制。(The table is created by SJ/T11364 requirement.)</div><div><div>o: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T26572 标准规定的限量要求以下。(Indicates that this hazardous substance contained in all of the homogeneous materials for this part is below the limit requirement in China's GB/T26572.)</div><div>x: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T26572 标准规定的限量要求。(Indicates that this hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials for this part is above the limit requirement in China's GB/T26572.)</div></div></div></div> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 部件名称 (Parts Name) | 有害物质 (Hazardous Substances) |                         |  |  |  |  |  |  |  |  | 铅 (Pb) | 汞 (Hg) | 镉 (Cd) | 六价铬 (Cr6+) | 多溴联苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) | 邻苯二甲酸二正丁酯 (DBP) | 邻苯二甲酸二异丁酯 (DIBP) | 邻苯二甲酸丁基苄酯 (BBP) | 邻苯二甲酸二 (2-乙基) 己酯 (DEHP) | 铜合金部件 (Copper alloy parts) | X | O | O | O | O | O | O | O | O | O | 印刷电路板组件 (PCBA) | X | O | O | O | O | O | O | O | O | O | 连接线 (Cables) | X | O | O | O | O | O | O | O | O | O | 塑料和聚合物部件 (Plastic and Polymer parts) | O | O | O | O | O | O | O | O | O | O |
| 部件名称 (Parts Name)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 有害物质 (Hazardous Substances)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                             |                         |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 铅 (Pb)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 汞 (Hg)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 镉 (Cd)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 六价铬 (Cr6+)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 多溴联苯 (PBB)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 多溴二苯醚 (PBDE)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 邻苯二甲酸二正丁酯 (DBP)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 邻苯二甲酸二异丁酯 (DIBP)  | 邻苯二甲酸丁基苄酯 (BBP)             | 邻苯二甲酸二 (2-乙基) 己酯 (DEHP) |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 铜合金部件 (Copper alloy parts)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | X                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | O                 | O                           | O                       |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 印刷电路板组件 (PCBA)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | X                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | O                 | O                           | O                       |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 连接线 (Cables)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | X                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | O                 | O                           | O                       |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 塑料和聚合物部件 (Plastic and Polymer parts)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | O                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | O                 | O                           | O                       |  |  |  |  |  |  |  |  |        |        |        |            |            |              |                 |                  |                 |                         |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |              |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |                                      |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

